#### 【重讀經典·恩典再現】

# "要爱你們的仇敵,為迫害你們的人禱告"

#### 王漢川博士

## 太 5:38~48 | 《環球聖經譯本》

- 38 "你們聽過這樣的話:'以眼還眼,以牙還牙。'
- 39 但是我告訴你們,不要與惡人對抗,有人打你的右臉,把另一邊也轉過來 讓他打;
- 40 有人要控告你來拿你的內袍,就連外袍也讓他拿去。
- 41 有人強迫你走一里路為他服務,就陪他走兩里。
- 42 有求你的,就給他;要向你借貸的,就不要拒絕。
- 43 "你們聽過這樣的話:'要愛你的鄰人,恨你的仇敵。'
- 44 但是我告訴你們,要愛你們的仇敵,為迫害你們的人禱告,
- 45 好叫你們成為天父的兒子;因為他使太陽升起普照惡人和好人,也降雨給 義人和不義的人。
- 46 你們如果愛那些愛你們的人,有甚麼報償呢?就算是稅吏不也是這樣做 的嗎?
- 47 你們如果只問候自己的弟兄,有甚麼了不起呢?就算是教外人不也是這樣 做的嗎?
- 48 所以你們要完全,正如你們的天父是完全的。

### 與經結連 | 解釋經文

"以眼還眼,以牙還牙"(參出 21:24~25;利 24:20;申 19:21),又被稱為"報復條例",或者"平衡的賠償方式"。 其含義不是提倡盲目的報復,而是主張公正地處罰。任何人都不能毫無限制地惡意報復;任何報復都不能超出實際罪行所造成的傷害。換言之,犯罪者所受的刑罰應該與所犯下的罪行相稱,從而使法律的公平得到保證。這些觀點在下文中都有具體的例證和解釋。

耶穌在這裡用"愛的律法",糾正一般人對這條"報復條例"的誤解。祂在這裡講的,也不是字面意義上如何應對挨打、被拿走內袍、被強迫服務、被人請求借貸之類的事,而是要我們在最大程度上"忍辱負重",把"博愛"精神昇華到極致,這正是基督教信仰的精髓。

"要爱你的鄰人"出自利未記十九章 18 節;"恨你的仇敵"只是當時拉比的教義。他們鄙視外族人,認為只有被神揀選的猶太人才可以互為鄰舍。而耶穌主張的"鄰舍"則是所有的"他人"。因此,祂提出"要爱你們的仇敵,為迫害你們的人禱告。"這種愛超出人類本性的情感和人性的常理,是一種道德和意志的力量,一種以天下人為鄰舍的胸懷,一種以基督的國度和愛為中心的人生觀。

總之,唯有以德報怨,"以善勝惡"(羅 12:21),才能 蒙天父喜悦,才能得到祂的報償,也才能完全。

## 與神與人結連 | 默想及踐行經文

- 一、"你的仇敵如果餓了,就給他吃;渴了,就給他喝, 因為你這樣做,就是把炭火堆在他的頭上" (羅 12:18~21)。保羅從箴言(25:21~22)中引用的這句 話與耶穌的上述教導有甚麼內在聯繫?
- 話與耶穌的正述教等有甚麼內在聯繫? 二、耶穌以威嚴和權柄告訴你們: "要爱你們的仇敵,為 迫害你們的人禱告"。為甚麼只有這樣做,才能"成 為天父的兒子"?